ВІЗАВАЯ АНКЕТА
РЭСПУБЛІКА БЕЛАРУСЬ
ЗАПАЎНЯЕЦЦА ДРУКАВАНЫМІ ЛІТАРАМІ

VISA APPLICATION FORM
THE REPUBLIC OF BELARUS
TO BE FILLED IN BLOCK LETTERS

Фотаздымак / Photo

1. Прозвішча / Surname

2. Уласнае імя / First name

3. Іншыя імёны, прозвішчы, у тым ліку зменены / Other names including former ones

4. Пол / Sex

☐ мужчынскі / male

☐ жаночы / female

5. Дата нараджэння / Date of birth

дзень / day | месяц / month | год / year

6. Месца нараджэння / Place of birth

краіна / country .....

вобласць (раён) / region .....

населены пункт / city, town, etc. .....

7. Цяперашняе(ія) грамадзянства(ы) або падданства(ы) / Current citizenship(s)

.....

Былое(ыя) грамадзянства(ы) і дата(ы) яго (іх) змянення (у выпадку змянення) /
Former citizenship(s) and dates of its (their) change (if changed)

.....

8. Тып дакумента для выезду за мяжу / Type of travel document

☐ звычайны пашпарт / ordinary passport
☐ дыпламатычны пашпарт / diplomatic passport
☐ службовы пашпарт / official passport
☐ іншы праязны дакумент / other travel document:

.....

9. Нумар дакумента для выезду за мяжу / Travel document number

10. Орган выдачы / Issuing authority

11. Дата выдачы / Date of issue

дзень / day | месяц / month | год / year

12. Тэрмін дзеяння / Valid until

дзень / day | месяц / month | год / year

13. Адрас сталага месца жыхарства / Permanent residence address

краіна / country ..... вобласць (раён) / region .....

паштовы індэкс / postal code ..... населены пункт / city, town, etc. .....

вуліца / street ..... нумар дома / building number .....

нумар кватэры / apartment number ..... нумар тэлефона / phone number .....

e-mail .....

14. Месца і адрас працы (вучобы) / Place and address of work (study)

арганізацыя / organization ..... пасада* / occupation .....

краіна / country ..... вобласць (раён) / region .....

паштовы індэкс / postal code ..... населены пункт / city, town, etc. .....

вуліца / street ..... нумар дома / building number .....

нумар офіса / office number ..... нумар тэлефона / phone number .....

15. Сямейнае становішча / Marital status

☐ нежанаты (не замужам) / single ☐ жанаты (замужам) / married ☐ разведзены(ая) / divorced ☐ удавец (удава) / widow(er)

Калі жанаты (замужам), паведаміце звесткі аб мужу (жонцы) / If married, provide information about spouse:

прозвішча / surname ..... уласнае імя / name .....

дата нараджэння / date of birth ..... грамадзянства (падданства) / citizenship .....

16. Тып візы / Type of visa

☐ B (транзітная / transit)
☐ C (кароткатэрміновая / short-term)
☐ D (доўгатэрміновая / long-term)

17. Колькасць уездаў / Number of entries

☐ аднаразовая / single
☐ двухразовая / double
☐ шматразовая / multiple

18. Тэрмін дзеяння візы / Visa validity

з / from: дзень / day | месяц / month | год / year

па / until: дзень / day | месяц / month | год / year

на тэрмін знаходжання / for a term of stay: сутак /days

Службовыя адзнакі / For official use only

Дата звароту:

.....

Падставы:

☐ сапраўдны дакумент для выезду за мяжу
☐ візавая падтрымка
☐ фінансавыя сродкі
☐ інтэрв'ю

Рашэнне па звароце:

ад .....
☐ станоўчае
☐ адмоўнае

Віза №

.....

Тып:

☐ B
☐ C
☐ D

Кратнасць:

☐ 1
☐ 2
☐ шм

Катэгорыя:

☐ дыпламатычная
☐ службовая
☐ дзелавыя стасункі
☐ спорт/культура/навука/адукацыя
☐ гуманітарная дапамога
☐ рэлігійныя стасункі
☐ прэса
☐ прыватная
☐ вучоба
☐ праца
☐ турызм
☐ на пастаяннае пражыванне

Тэрмін дзеяння:

з .....

па .....

Тэрмін знаходжання:

.....

Спагнаны збор:

.....

19. Назва арганізацыі, што запрашае, або імя асобы, якая запрашае; у выпадку транзіту – краіна прызначэння і падставы для ўезду ў гэтую краіну / Name of the inviting organisation or person; in case of transit – the country of destination and grounds to enter this country

20. Адрас арганізацыі, што запрашае, або асобы, якая запрашае / Address of the inviting organization or person

паштовы індэкс / postal code ..... вобласць (раён) / region .....

населены пункт / city, town, etc. ..... вуліца / street .....

нумар дома / building number ..... нумар кватэры або офіса / apartment or office number .....

нумар тэлефона / phone number ..... e-mail .....

21. Адрас часовага знаходжання ў Рэспубліцы Беларусь / Temporary residence address in the Republic of Belarus

паштовы індэкс / postal code ..... вобласць (раён) / region .....

населены пункт / city, town, etc. ..... вуліца / street .....

нумар дома / building number ..... нумар кватэры / apartment number .....

гасцініца / hotel .....

22. Падрабязнае тлумачэнне мэты візіту / Detailed explanation of the purpose of the visit

.....

.....

23. Ці былі Вы на працягу апошніх 3 гадоў у Рэспубліцы Беларусь? / Have you been to the Republic of Belarus over the last 3 years?

☐ так / yes ☐ не / no

Калі так, удакладніце калі / If yes, specify when .....

24. Ці падпадалі Вы падчас ранейшага знаходжання ў Рэспубліцы Беларусь пад адказнасць за парушэнне беларускага заканадаўства? / Have you been liable for violating the Belarusian law during your previous stay in the Republic of Belarus?

☐ так / yes ☐ не / no

Калі так, удакладніце калі / If yes, specify when ..... і дзе / and where .....

Станоўчы адказ не вядзе да абавязковай адмовы ў выдачы візы, аднак у гэтым выпадку Вы мусіце прысутнічаць асабіста для правядзення консульскай службовай асобай інтэрв'ю з Вамі / Positive response does not lead to mandatory visa denial, but in this case your presence is required for an interview with a consular officer

25. Сродкі да існавання падчас часовага знаходжання ў Рэспубліцы Беларусь / Means of support during the temporary stay in the Republic of Belarus

☐ наяўныя сродкі / cash ☐ крэдытныя карткі / credit cards ☐ банкаўскія чэкі / bank cheques

☐ зваротны білет / return ticket ☐ пражыванне / accommodation ☐ дарожныя чэкі / travel cheques

26. Медыцынскі страхавы поліс / Health insurance policy

страхавая арганізацыя (назва, адрас, нумар тэлефона) / insurance company (name, address, phone number):

.....

.....

сапраўдны / valid: з / from ..... па / until .....

27. Я заяўляю, што інфармацыя, змешчаная ў гэтай анкеце, з'яўляецца дакладнай і праўдзівай. Я ведаю, што паведамленне непраўдзівых звестак або адмаўленне ад прадстаўлення неабходных дакументаў можа з'явіцца падставай для адмовы ва ўездзе ў Рэспубліку Беларусь. Я таксама папярэджаны(а), што, калі гэтая інфармацыя будзе прызнана недакладнай, віза можа быць анулявана ў любы момант. Я абавязуюся па прыбыцці ў Рэспубліку Беларусь ва ўстаноўленым парадку аформіць рэгістрацыю і пакінуць тэрыторыю краіны да заканчэння тэрміну дзеяння візы. Я папярэджаны(а) аб неабходнасці мець у час паездкі медыцынскі страхавы поліс, які адпавядае заканадаўству Рэспублікі Беларусь. Я даю згоду на збор, захоўванне, апрацоўку і перадачу маіх асабістых даных у мэтах, звязаных з выдачай віз і выкананнем міжнародных дагавораў Рэспублікі Беларусь. /

I declare that the information in this application is true and correct. I am aware that providing any false statements or refusing to submit the necessary documents may be grounds for denying entry to the Republic of Belarus. I am also warned that if this information is found to be incorrect, the visa may be cancelled at any time. Once arrived in the Republic of Belarus, I am obliged to register in due course and leave the territory of the Republic of Belarus before the visa expires. I am aware that during the trip I must have health insurance policy that corresponds to the requirements of the Belarusian law. I agree to the collection, storage, processing, and transfer of my personal data for purposes related to the issuance of visas and the implementation of international treaties of the Republic of Belarus.

28. Асабісты подпіс або подпіс законнага прадстаўніка / Personal signature or signature of the legal representative

29. Дата падпісання / Date of signature

дзень / day		месяц / month		год / year			

* Пасада служачага (прафесія рабочага).